

Brusel 28. srpna 2020
(OR. en)

10274/20
ADD 1

Interinstitucionální spis:
2020/0208(NLE)

PECHE 205

NÁVRH

Odesílatel:	Jordi AYET PUIGARNAU, ředitel, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	28. srpna 2020
Příjemce:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2020) 436 final - ANNEX
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu NAŘÍZENÍ RADY, kterým se pro rok 2021 stanoví rybolovná práva pro některé populace ryb a skupiny populací ryb v Baltském moři a kterým se mění nařízení (EU) 2020/123, pokud jde o některá rybolovná práva v jiných vodách

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2020) 436 final - ANNEX.

Příloha: COM(2020) 436 final - ANNEX



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 28.8.2020
COM(2020) 436 final

ANNEX

PŘÍLOHA

návrhu NAŘÍZENÍ RADY,

kterým se pro rok 2021 stanoví rybolovná práva pro některé populace ryb a skupiny populací ryb v Baltském moři a kterým se mění nařízení (EU) 2020/123, pokud jde o některá rybolovná práva v jiných vodách

TAC PLATNÉ PRO RYBÁŘSKÁ PRAVIDLA UNIE V OBLASTECH, KDE JSOU STANOVENY TAC PODLE DRUHU A PODLE OBLASTI

Níže uvedené tabulky stanoví TAC a kvóty podle populace (v tunách živé hmotnosti, není-li uvedeno jinak) a podmínky, které jsou s nimi funkčně spjaté.

Není-li uvedeno jinak, představují odkazy na rybolovné oblasti odkazy na oblasti ICES.

Populace ryb jsou uváděny v abecedním pořadí podle latinského názvu druhů.

Pro účely tohoto nařízení se použije tato srovnávací tabulka latinských a obecných názvů:

Vědecký název	Třímístný písmenný kód	Obecný název
<i>Clupea harengus</i>	HER	Sled' obecný
<i>Gadus morhua</i>	COD	Treska obecná
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Platýs evropský
<i>Salmo salar</i>	SAL	Losos obecný
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Šprot obecný

Druh:	Sled' obecný <i>Clupea harengus</i>	Oblast:	Subdivize 30–31 (HER/30/31.)
Finsko	53 306		
Švédsko	11 712		
Unie	65 018		
TAC	65 018	Preventivní TAC	

Druh:	Sled' obecný <i>Clupea harengus</i>	Oblast:	Subdivize 22-24 (HER/3BC+24)
Dánsko	221		
Německo	869		
Finsko	0		
Polsko	205		
Švédsko	280		
Unie	1 575		
TAC	1 575	Analytický TAC Ustanovení čl. 3 odst. 2 a 3 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužijí. Článek 4 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužije.	

Druh:	Sled' obecný <i>Clupea harengus</i>	Oblast:	Vody Unie subdivizí 25–27, 28.2, 29 a 32 (HER/3D-R30)
Dánsko	2 146		
Německo	569		
Estonsko	10 960		
Finsko	21 393		
Lotyšsko	2 705		
Litva	2 848		
Polsko	24 304		
Švédsko	32 626		
Unie	97 551		
TAC	Nepoužije se	Analytický TAC Použije se článek 6 tohoto nařízení.	

Druh:	Sled' obecný <i>Clupea harengus</i>	Oblast:	Subdivize 28.1 (HER/03D.RG)
Estonsko	18 216		
Lotyšsko	21 230		
Unie	39 446		
TAC	39 446	Analytický TAC Použije se článek 6 tohoto nařízení.	

Druh:	Treska obecná <i>Gadus morhua</i>	Oblast:	Vody Unie subdivizí 25–32 (COD/3DX32.)
Dánsko	137 ⁽¹⁾ (²)		
Německo	54 ⁽¹⁾ (²)		
Estonsko	13 ⁽¹⁾ (²)		
Finsko	10 ⁽¹⁾ (²)		
Lotyšsko	51 ⁽¹⁾ (²)		
Litva	33 ⁽¹⁾ (²)		
Polsko	159 ⁽¹⁾ (²)		
Švédsko	138 ⁽¹⁾ (²)		
Unie	595 ⁽¹⁾ (²)		

TAC	Nepoužije se	Preventivní TAC Ustanovení čl. 3 odst. 2 a 3 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužijí. Článek 4 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužije.
-----	--------------	---

⁽¹⁾ Pouze pro vedlejší úlovky. V rámci této kvóty není povolen cílený rybolov.

Odchylně od prvního odstavce mohou být na tresku obecnou zaměřeny rybolovné operace, jejichž účelem je výhradně vědecký výzkum, za předpokladu, že je takový výzkum prováděn zcela v souladu s podmínkami stanovenými v článku 25 nařízení (EU) 2019/1241.

⁽²⁾ V subdivizích 25 a 26 se v období od 1. května do 31. srpna zakazuje rybolov v rámci této kvóty.

Odchylně od prvního odstavce mohou být prováděny rybolovné operace, jejichž účelem je výhradně vědecký výzkum, za předpokladu, že je takový výzkum prováděn zcela v souladu s podmínkami stanovenými v článku 25 nařízení (EU) 2019/1241.

Odchylně od prvního odstavce neplatí zákaz rybolovu pro rybářská plavidla Unie o celkové délce menší než dvanáct metrů, která loví pomocí svislých, volně zavěšených nebo třístěnných tenatových sítí, či pomocí nástražných lovných šňůr pro lov při dně, dlouhých lovných šňůr, unášených lovných šňůr, ručních vlasců a přívlačného lovného zařízení nebo podobného pasivního zařízení v oblastech, kde je hloubka vody menší než dvacet metrů podle souřadnic v úředních námořních mapách poskytnutých příslušnými vnitrostátními orgány. Velitelé rybářských plavidel zajistí, že jejich rybolovnou činnost mohou kdykoli sledovat kontrolní orgány daného členského státu.

Druh:	Treska obecná <i>Gadus morhua</i>	Oblast:	Subdivize 22-24 (COD/3BC+24)
Dánsko	1 481 ⁽¹⁾ (²)		
Německo	725 ⁽¹⁾ (²)		
Estonsko	33 ⁽¹⁾ (²)		
Finsko	29 ⁽¹⁾ (²)		
Lotyšsko	123 ⁽¹⁾ (²)		
Litva	80 ⁽¹⁾ (²)		
Polsko	396 ⁽¹⁾ (²)		
Švédsko	528 ⁽¹⁾ (²)		
Unie	3 395 ⁽¹⁾ (²)		
TAC	3 395 ⁽¹⁾ (²)	Analytický TAC Ustanovení čl. 3 odst. 2 a 3 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužijí. Článek 4 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužije.	

⁽¹⁾ V subdivizi 24 pouze pro vedlejší úlovky. V rámci této kvóty není povolen cílený rybolov v subdivizi 24.

Odchylně od prvního odstavce mohou být na tresku obecnou zaměřeny rybolovné operace, jejichž účelem je výhradně vědecký výzkum, za předpokladu, že je takový výzkum prováděn zcela v souladu s podmínkami stanovenými v článku 25 nařízení (EU) 2019/1241.

Odchylně od prvního odstavce je v subdivizi 24 povolen rybolov v rámci této kvóty pro rybářská plavidla Unie o celkové délce menší než 12 metrů lovíci pomocí svislých, volně zavěšených nebo třístěnných tenatových sítí, či pomocí nástražných lovných šňůr pro lov při dně, dlouhých lovných šňůr, unášených lovných šňůr, ručních vlasců a přívlačného lovného zařízení nebo podobného pasivního zařízení v oblastech až do vzdálenosti šesti námořních mil, měřeno od základních linií v oblastech, kde je hloubka vody menší než dvacet metrů podle souřadnic v úředních námořních mapách poskytnutých příslušnými vnitrostátními orgány. Velitelé rybářských plavidel zajistí, že jejich rybolovnou činnost mohou kdykoli sledovat kontrolní orgány daného členského státu.

(²) Rybolov v rámci této kvóty se zakazuje v období od 1. ledna do 31. března v subdivizích 22 a 23 a v období od 1. května do 31. srpna v subdivizi 24.

Odchylně od prvního odstavce mohou být prováděny rybolovné operace, jejichž účelem je výhradně vědecký výzkum, za předpokladu, že je takový výzkum prováděn zcela v souladu s podmínkami stanovenými v článku 25 nařízení (EU) 2019/1241.

Odchylně od prvního odstavce neplatí zákaz rybolovu pro rybářská plavidla Unie o celkové délce menší než dvanáct metrů, která loví pomocí svislých, volně zavěšených nebo třístěnných tenatových sítí, či pomocí nástražných lovných šňůr pro lov při dně, dlouhých lovných šňůr, unášených lovných šňůr, ručních vlasců a přívlačného lovného zařízení nebo podobného pasivního zařízení subdivizích 22 a 23 v oblastech, kde je hloubka vody menší než dvacet metrů podle souřadnic v úředních námořních mapách poskytnutých příslušnými vnitrostátními orgány a v subdivizi 24 v oblastech až do vzdálenosti šesti námořních mil, měřeno od základních linií, kde je hloubka vody menší než dvacet metrů podle souřadnic v úředních námořních mapách poskytnutých příslušnými vnitrostátními orgány. Velitelé rybářských plavidel zajistí, že jejich rybolovnou činnost mohou kdykoli sledovat kontrolní orgány daného členského státu.

Druh:	Platýs evropský <i>Pleuronectes platessa</i>	Oblast:	Vody Unie subdivizí 22–32 (PLE/3BCD-C)
Dánsko	4 939		
Německo	549		
Polsko	1 034		
Švédsko	372		
Unie	6 894		
TAC	6 894	Analytický TAC Použije se článek 6 tohoto nařízení.	

Druh:	Losos obecný <i>Salmo salar</i>	Oblast:	Vody Unie subdivizí 22-31 (SAL/3BCD-F)
Dánsko	19 582 ⁽¹⁾		
Německo	2 179 ⁽¹⁾		
Estonsko	1 990 ⁽¹⁾⁽²⁾		
Finsko	24 417 ⁽¹⁾		
Lotyšsko	12 455 ⁽¹⁾		
Litva	1 464 ⁽¹⁾		

Polsko	5 940 ⁽¹⁾
Švédsko	26 469 ⁽¹⁾
Unie	94 496 ⁽¹⁾

TAC	Nepoužije se	Preventivní TAC Ustanovení čl. 3 odst. 2 a 3 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužijí. Článek 4 nařízení (ES) č. 847/96 se nepoužije.
-----	--------------	---

⁽¹⁾ Vyjádřeno v počtu kusů ryb.

⁽²⁾ Zvláštní podmínka: ve vodách Unie subdivize 32 (SAL/*3D32) může být odloveno nanejvýš 25 % a ne více než 500 kusů této kvóty.

Druh:	Losos obecný <i>Salmo salar</i>	Oblast:	Vody Unie subdivize 32 (SAL/3D32.)
Estonsko	893 ⁽¹⁾		
Finsko	7 821 ⁽¹⁾		
Unie	8 714 ⁽¹⁾		
TAC	Nepoužije se	Preventivní TAC	

⁽¹⁾ Vyjádřeno v počtu kusů ryb.

Druh:	Šprot obecný <i>Sprattus sprattus</i>	Oblast:	Vody Unie subdivizí 22–32 (SPR/3BCD-C)
Dánsko	20 730		
Německo	13 133		
Estonsko	24 072		
Finsko	10 851		
Lotyšsko	29 073		
Litva	10 517		
Polsko	61 697		
Švédsko	40 074		
Unie	210 147		
TAC	Nepoužije se	Analytický TAC Použije se článek 6 tohoto nařízení.	